



Ente Bilaterale Terziario
della Provincia di Messina



Messina 04 agosto 2010
prot.430/2010

Spett.le
Ispettorato Provinciale del Lavoro
via U. Bassi, 116
98123 Messina



10 9 AGO. 2010

Spett.le
Ufficio Provinciale del Lavoro
via Dogali
98123 Messina

Spett.le
I.N.P.S.
Direzione Provinciale
via Vittorio Emanuele, 100
98122 Messina

Spett.le
I.N.A.I.L.
cs. Garibaldi, 122
98122 Messina

Oggetto : Accordo per la costituzione del Patto D'area del 28 luglio 2010.

Vi trasmettiamo per il relativo deposito l'Accordo per la Costituzione del Patto d'Area della Valle del Mela e dei comuni della zona Tirrenica della Provincia di Messina per i settori del Terziario, Turismo e Servizi della Provincia di Messina.

Tale accordo è sottoscritto da: i Sindaci dei Comuni di San Filippo del Mela, Barcellona P.G., Milazzo, Pace del Mela, Santa Lucia del Mela, Confcommercio, Confesercenti, Lega Cooperative, Cidec, Fisascat - Cisl, Filcams - Cgil, Uiltucs - Uil e Ente Bilaterale Terziario di Messina.

Distinti saluti.

Il vice Presidente
Pancrazio Di Leo

Il Presidente
Rag. Antonino Messina

**ACCORDO PER LA COSTITUZIONE DEL
PATTO D'AREA DELLA VALLE DEL MELA E DEI COMUNI DELLA ZONA
TIRRENICA DELLA PROVINCIA DI MESSINA PER I SETTORI DEL
TERZIARIO, TURISMO E SERVIZI DELLA PROVINCIA DI MESSINA**

Il giorno 28 luglio 2010 presso il Comune di San Filippo del Mela

Tra

✧ I Sindaci dei Comuni di:

San Filippo del Mela - Sig. **Cocuzza Giuseppe**

Barcellona P.G. – Sig. **Nania Candeloro**

Milazzo – Sig. **Pino Carmelo**

Pace del Mela – Sig. **Sciotto Giuseppe**

Santa Lucia del Mela – Sig. **Campo Antonino**



✧ Le Organizzazioni Datoriali:

05 AGO 2010

Confcommercio di Messina rappresentata dal vice Presidente Sig. **Aurelio Giordano**

Confesercenti di Messina rappresentata dal Presidente Sig. **Giovanni Calabrò**

Lega Cooperative di Messina rappresentata dal Presidente Sig. **Domenico Arena**

Cidec di Messina rappresentata dal Presidente Sig. **Rito Riccardo**

✧ le Organizzazioni Sindacali dei Lavoratori del Terziario, Turismo e Servizi

la Fisascat - Cisl di Messina rappresentata dal Segretario Generale Sig. **Pancrazio Di Leo**

la Filcams - CGIL di Messina rappresentata dal Segretario Generale Sig. **Carmelo Garufi**

la Uiltucs - Uil di Messina rappresentata dal Segretario Generale Sig. **Eliseo Gullotti**

✧ L'Ente Bilaterale del Terziario della Provincia di Messina attualmente esistente, costituito tra Confcommercio Messina e le OO.SS. Fisascat Cisl, Filcams Cgil e UilTucs Uil, rappresentato dal Vice Presidente Sig. **Pancrazio Di Leo**

**ACCORDO PER LA COSTITUZIONE DEL
PATTO D'AREA DELLA VALLE DEL MELA E DEI COMUNI DELLA ZONA
TIRRENICA DELLA PROVINCIA DI MESSINA PER I SETTORI DEL
TERZIARIO, TURISMO E SERVIZI DELLA PROVINCIA DI MESSINA**

Considerato che

05 AGO 2010



Il quadro di riferimento è costituito dai vigenti CCNL e dagli accordi di II° livello Territoriali e/o Provinciali in atto esistenti

Le parti

dopo un ampio ed approfondito esame della situazione economica e sociale dell'ampio comprensorio territoriale di riferimento della Provincia di Messina ritengono utile indicare le "motivazioni e gli obiettivi" del Patto d'Area:

Le problematiche attinenti lo sviluppo, l'occupazione e l'evoluzione sociale ed economica dei territori, traggono origine dalla presenza di piccole, medie e grandi imprese e da soluzioni di economia diffusa quali le micro imprese, che rappresentano nel comprensorio di riferimento un elemento fondante delle comunità e delle Istituzioni che le rappresentano.

Sulla scorta di ciò, i promotori del Patto d'Area convengono sull'opportunità di individuare alcuni elementi di base che possono così sintetizzarsi:

1. Pluralismo ed equilibrio tra le diverse tipologie delle strutture distributive, con particolare riguardo al riconoscimento e valorizzazione del ruolo delle imprese più piccole;
2. Tutela del consumatore avuto riguardo alla possibilità e facilità di approvvigionamento ed al servizio di prossimità, che non può e non deve essere penalizzato oltre misura;
3. Salvaguardia delle peculiarità e delle capacità lavorative degli addetti - forza lavoro e delle ricadute sociali ed economiche che ne derivano sui territori dei Comuni, soggetti attivi, del Patto d'Area della Valle del Mela e dei Comuni della zona tirrenica della Provincia di Messina.

U. Leo Pannico

**ACCORDO PER LA COSTITUZIONE DEL
PATTO D'AREA DELLA VALLE DEL MELA E DEI COMUNI DELLA ZONA
TIRRENICA DELLA PROVINCIA DI MESSINA PER I SETTORI DEL
TERZIARIO, TURISMO E SERVIZI DELLA PROVINCIA DI MESSINA**

Premesso che

05 AGO 2010



- a) la crisi che coinvolge il paese sia per quanto concerne il settore industriale che quello artigianale, sta riflettendo i suoi effetti anche nel settore terziario, provocando un calo occupazionale sensibile dovuto alla contrazione dei consumi, e con riflessi di tenuta del mercato delle piccole e medie aziende del commercio, dei servizi e del turismo, oltre che delle micro imprese e dell'economia diffusa;
- b) la Valle del Mela ed il comprensorio tirrenico della nostra provincia hanno registrato in questi anni uno sviluppo notevole della media e grande distribuzione e nel prossimo futuro è possibile immaginare che esso possa proseguire anche se con parametri meno accentuati;
- c) le Amministrazioni Comunali del territorio di riferimento vivono con estrema preoccupazione l'evolversi della situazione;
- d) le aziende del comparto chiedono maggiori interventi per far fronte all'attuale congiuntura negativa, al fine di mantenere i livelli occupazionali;
- e) le OO.SS. Territoriali, concordano sulla necessità che il momentaneo esubero di personale possa essere gestito con gli ammortizzatori sociali previsti dalle norme in vigore e quelle che potranno essere emanate in futuro e che, laddove possibile, possano esservi appositi interventi della bilateralità;
- f) le parti ritengono opportuno per il governo delle situazioni di crisi, prevedere se necessario, apposite procedure anche con l'intervento di altri soggetti a ciò deputati dalla normativa vigente o dalle successive integrazioni;
- g) L'Ente Bilaterale del Terziario della Provincia di Messina ha già previsto, tra i suoi interventi misure di sostegno al reddito, e la costituzione dell'elenco dei lavoratori fuoriusciti dal mercato del lavoro per esubero, stato di crisi, ammortizzatori sociali;

Nico Panzeri
[Signature]

[Signature]
[Signature]

**ACCORDO PER LA COSTITUZIONE DEL
PATTO D'AREA DELLA VALLE DEL MELA E DEI COMUNI DELLA ZONA
TIRRENICA DELLA PROVINCIA DI MESSINA PER I SETTORI DEL
TERZIARIO, TURISMO E SERVIZI DELLA PROVINCIA DI MESSINA**

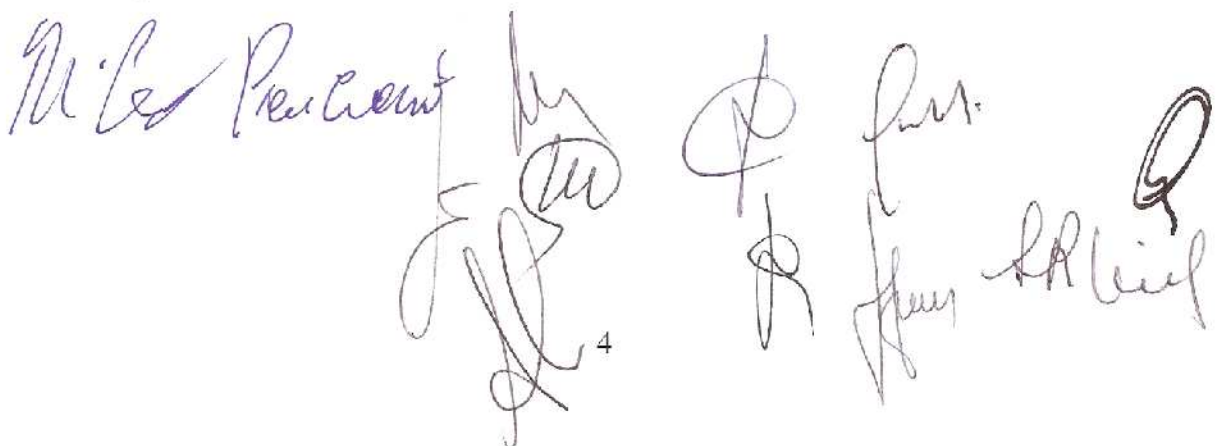
Tutto ciò premesso

le premesse costituiscono parte integrante ed inscindibile del presente Accordo

le parti che sottoscrivono il "patto" ritengono necessario monitorare meglio l'andamento dell'occupazione, sia sotto il profilo delle assunzioni, che sotto quello allarmante della fuoriuscita dal mercato del lavoro dei soggetti occupati e dei titolari delle piccole e micro imprese, questi ultimi peraltro, risultano privi di qualsivoglia sostegno legislativo;

Si conviene

1. Istituzione di un tavolo permanente di concertazione, costituito tra i firmatari del Patto d'Area aperto anche ad altri soggetti Istituzionali interessati che eventualmente aderiranno succesivamente, per la risoluzione delle problematiche inerenti l'analisi del settore, delle politiche degli orari, dell'erogazione dei servizi a favore delle aziende e dei lavoratori, della tutela occupazionale, della formazione e riqualificazione professionale, nonché dei rapporti con le Istituzioni;
2. Per l'applicazione concreta di quanto sopra si utilizzeranno gli Osservatori istituiti presso gli Enti Bilaterali presenti nella Provincia di Messina costituiti dai firmatari del presente Patto;
3. Le Aziende che applicano i CCNL sottoscritti dalle Organizzazioni Datoriali firmatarie del presente patto, che operano nel territorio dei Comuni sottoscrittori lo stesso Patto d'Area, si impegnano all'applicazione delle norme di legge e di contratto discendenti dai CCNL di settore e dei relativi integrativi territoriali e/o Provinciali esistenti;
4. Pertanto i Comuni che predisporranno le richieste per il riconoscimento di Comune a prevalente economia turistica o d'arte, si impegnano ad inserire, nelle stesse richieste, opportune norme a tutela dei livelli occupazionali esistenti nel territorio;



The image shows several handwritten signatures in blue ink. On the left, there is a large signature that appears to be 'M. Le Per...'. To its right, there are several other signatures, some of which are more stylized and less legible. A small number '4' is written below one of the signatures on the left.

**ACCORDO PER LA COSTITUZIONE DEL
PATTO D'AREA DELLA VALLE DEL MELA E DEI COMUNI DELLA ZONA
TIRRENICA DELLA PROVINCIA DI MESSINA PER I SETTORI DEL
TERZIARIO, TURISMO E SERVIZI DELLA PROVINCIA DI MESSINA**



5. Le eventuali deroghe alle aperture festive e domenicali dovranno prevedere nelle relative delibere, quote di riserva nel personale da occupare, di lavoratori fuorusciti dal mercato del lavoro del medesimo settore di attività o da altre aziende con personale riqualificato (vedi pag. 4 punto 1) che operano nel territorio dello stesso Comune e/o dei comuni aderenti al patto nella misura del 40 %;



6. La stessa quota di riserva dovrà anche essere applicata dalle aziende di nuova apertura sul territorio dello stesso Comune e/o dei comuni aderenti al patto o da quelle già esistenti, che intendono ampliare la relativa occupazione, in relazione ai profili professionali necessari, rimane inteso che per quel che concerne le figure di alta responsabilità, afferenti all'area quadri, esse sono escluse dal computo di cui sopra;

7. che le attività commerciali con dipendenti che si avvarranno della facoltà di apertura in deroga, dovranno comunicare ai Comuni sottoscrittori del presente Patto, attraverso i rispettivi dipartimenti del Commercio, il piano di lavoro relativo all'utilizzazione del personale che verrà impiegato nelle giornate festive e domenicali nonché quali strumenti, tra quelli contemplati nel CCNL di lavoro di categoria, oltre quelli previsti dalla specifica normativa di riferimento, verranno adottati per garantire al personale ogni diritto e spettanza. I responsabili delle attività commerciali si obbligano pertanto ad ottemperare integralmente alle disposizioni di cui agli Accordi Integrativi Territoriali e/o Provinciali della Provincia di Messina vigenti. In caso di mancata applicazione di quanto sopra verranno sospese le facoltà di apertura in deroga;



DECORRENZA – DURATA - APPLICAZIONE

Il presente accordo territoriale, che verrà applicato a tutte le aziende e ai dipendenti dalle aziende nelle quali si applica il CCNL, entra in vigore il 1° Agosto 2010 e scadrà il 31.12.2013. Il presente accordo continuerà a produrre i suoi effetti anche dopo la scadenza di cui sopra, fino alla data di decorrenza del successivo accordo di rinnovo.

Le parti, in presenza di modifiche legislative o contrattuali si impegnano ad incontrarsi per eventuali modifiche ed integrazioni che si rendessero necessarie.

**ACCORDO PER LA COSTITUZIONE DEL
PATTO D'AREA DELLA VALLE DEL MELA E DEI COMUNI DELLA ZONA
TIRRENICA DELLA PROVINCIA DI MESSINA PER I SETTORI DEL
TERZIARIO, TURISMO E SERVIZI DELLA PROVINCIA DI MESSINA**

Il presente accordo, per tutto il periodo della sua validità deve essere considerato un complesso normativo unitario ed inscindibile.

La sua integrale applicazione, anche per quanto concerne la contrattazione decentrata, sottoscritta dalle parti stipulanti il CCNL è condizione pregiudiziale.

Per quanto altro non previsto dal presente Patto d'Area, le parti concordano che troveranno applicazioni le norme vigenti e le loro successive modificazioni ed integrazioni.

Organismi a cui trasmettere il presente accordo

Il presente Patto d'Area costituisce integrazione contrattuale da valere a norma di legge e contratto è sarà depositata presso la direzione provinciale dell'Ispettorato del Lavoro, del SUPL di Messina e degli istituti provinciali Inps e Inail, nonché presso la Regione Sicilia, la Provincia di Messina, i Comuni della Provincia di Messina, il CNEL, l'Ente Bilaterale Nazionale del Terziario, e a Sua Eccellenza il Prefetto di Messina.

Letto, confermato e sottoscritto.

I Sindaci

San Filippo del Mela
Sig. **Cocuzza Giuseppe**

Barcellona P.G.
Sig. **Nania Candeloro**

Milazzo
Sig. **Pino Carmelo**

Pace del Mela
Sig. **Sciotto Giuseppe**

Santa Lucia del Mela
Sig. **Campo Antonino**

Le Organizzazioni Sindacali

Confcommercio Messina
Sig. **Giordano Aurelio**

Lega delle Cooperative
Sig. **Arena Domenico**

Ente Bilaterale del Terziario Messina
Sig. **Di Leo Pancrazio**

Fisascat - Cisl Messina
Sig. **Di Leo Pancrazio**

Uiltucs - Uil Messina
Sig. **Gulotti Eliseo**

Confesercenti Messina
Sig. **Calabrò Giovanni**

Cidec Messina
Sig. **Rito Riccardo**

Filcams - Cgil Messina
Sig. **Garufi Carmelo**